54me Année — Nouvelle série — N° 171 PARAIT LE SAMEDI Le Numéro : 5 francs SAMEDI 9 AVRIL 1949.

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires.

Abonnement : 1 an : 200 francs
Changement d'adresse : 10 frs
C.C.P. Marseille 156-36 — Tél. 1.48

Administration-Rédaction :
25, Rue Droite, SISTERON (b.-a.)
Directeur-Gérant: Marcel LIEUTIER

Tarif des Annonces :
Annonces Légales : 20 francs la ligne
Autres Annonces: on traite à forfait

Pour la Publicité extra-Régionale :
S'adresser à l'AGENCE CHIMOT
3, Rue d'Amboise PARIS (2e)

Le Manuscrit Autographe des Mémoires de M. de Laplane

Il y a d'étranges coincidences !.... Et ces magnétiques antennes dont je vous parlais l'autre jour ont encore vibré presqu'en même temps. Et figurez-vous que lorsqu'on retrouvait sur les quais de Paris et dans ces boîtes aux bouquins qui sont autant de petites tombes silencieuses, accueillantes et fidèles, les deux volumes de l'Histoire de Sisteron, endormis bien tranquillement et bien douillètement et bien à l'abri de tous les cataclysmes, un autre livre non moins rare et non moins précieux du même historien m'était apporté pour que je puisse y jeter un coup d'œil et vous faire aussi profiter des véritables petits trésors qu'il renferme encore. C'était un manuscrit avec sa solide et forte basanne de sa reliure déchirée, lacérée, trouée, gondolée, abimée par la poussière des gravats, mais enfin cette carapace protectrice avait sauvé tout le reste et c'était l'essentiel. Le manuscrit était intact.

C'était le livre autographe des mémoires de M. de Laplane, un gros registre de molesquine noire et d'une respectable épaisseur, puisque ses pages de grand format sont numérotées de 1 à 400. Le prix marqué au crayon nous a été conservé. Tous ces articles de bureau avaient leur éloquence. Le bon papetier d'alors se contentait de les céder à quatre francs pièce, et j'ai lu ce chiffre mélancolique inscrit sur le premier feuillet, comme une attestation douloureuse et un signe des autres temps.

L'écriture de ce livre est très soignée. C'est une véritable calligraphie mais elle ne reflète aucune vanité, aucune suffisance.

Je transcris scrupuleusement le titre :

GENEALOGIE DE MA FAMILLE
et suivie de quelques souvenirs de ma vie :

Mémoires de Jean Aimé Edouard de Laplane, membre correspondant de l'Institut de France, né au Virail le 11 Juin 1774 et mort à Sisteron le 2 Janvier 1870, et ce vénérable et vigoureux historien avait par conséquent 96 ans et il a pu nous écrire les annales de tout un siècle.

Un livre de « Mémoires », me direz-vous ? Que nous importe ! A quoi bon cet étalage de confidences intimes ou de confessions personnelles ? Ce vieux passé ne nous intéresse plus. Et, en effet, une ancienne coutume a été perdue. Nos anciens tenaient chacun leur « Livre de raison », mais ils ne se contentaient pas d'y noter, entre quelques évènements familiaux comme une naissance, un mariage ou un décès, le détail de leur existence obscure et quelconque. Ils ne se contentaient pas non plus d'y mentionner des acquisitions et des aliénations de leurs terres et de leurs domaines, la vente de leurs récoltes et de quelques charges de blé ou la marche de leur négoce, ils venaient nous parler surtout des voyages qu'ils avaient entrepris en dehors de leur petit pays, des personnages de marque et des hommes en vue qu'ils avaient fréquentés, en nous faisant ainsi profiter d'anecdotes piquantes et savoureuses et souvent inédites. L'historien Lenôtre, de la petite histoire, a su nous parler de tout celà dans son ouvrage de 1re main « Vieilles Maisons et Vieux Papiers ».

L'historien de Laplane avait été un Lenôtre avant la lettre et ses mémoires sont une « mine » inépuisable de documents de premier ordre.

Me sera-t-il permis de vous donner, la prochaine fois, un aperçu très sommaire de ce premier volume et de vous résumer en un bout d'article ses 400 pages moelleuses et substantielles. Et savez-vous, entre parenthèses, que le botaniste Deleuze, l'ancien ami de Cuvier, avait eu certains démêlés ou certaines mésaventures avec l'auteur même du génie du christianisme, M. de Châteaubriand.

Nous parlerons aussi de cette belle Eglé, belle Dame du temps, qui se plâtrait déjà le visage et visait au Bas Bleu.

Eglé, belle et poète, a deux petits travers
Elle fait son visage.... et ne fait pas ses vers !

M. de Laplane savait, ce me semble, tourner l'épigramme. Il y a une série de petites révélations de ce genre dans ce livre de mémoires et il eut été grand dommage qu'il fut tombé, au moment du pillage qui suivit le bombardement, entre des mains grossières, sacrilèges et impies, et qui auraient encore achevé l'œuvre néfaste de nos choses ruinées.

Nous y retrouverons la relation pittoresque d'un certain bal à la Citadelle et du temps de Charles X, et lorsque les Chevaux Légers ou les beaux Officiers du Roy faisaient valser les jeunes Sisteronnaises d'alors.

Hippolyte SUQUET.

Touristes des Alpes

Au cours d'une récente, inopinée et paternelle inspection d'un de nos Présidents, les Elèves Musiciens des « Touristes des Alpes » ont dû donner audition des deux morceaux qu'ils préparent pour le concert de Pâques.

Que de chemin parcouru depuis les balbutiements de l'année dernière !

Parmi ces trente jeunes tout heureux de se faire entendre bientôt pour la première fois, il y a des sujets vraiment remarquables et nous sommes en présence maintenant d'un vrai petit orchestre avec tous ses timbres de bois, de cuivres, sa batterie, son chef compétent et respecté. Une quinzaine d'entre eux ont acquis en quinze mois d'études, une bonne connaissance de leur instrument. Une quinzaine d'autres, ayant suivi l'an dernier le Cours Municipal de Solfège, ont commencé cette année à se spécialiser dans la clarinette, le cornet ou le trombonne. Ils semblent déjà à leur aise dans les secondes parties qu'on leur confie.

Le Sous-Chef Ailhaud, pas plus que les moniteurs désintéressés qui le secondent, ne ménage pas sa peine. Pour composer ce petit ensemble bien vivant que nous aurons le plaisir d'applaudir il a dû doubler et tripler les heures d'études. Il est réconfortant de voir le dévouement et la spontanéité de ces jeunes vis-à-vis de leur Chef, grâce à qui le travail pour eux est une fête. Les plus avancés de ces élèves, après examen, entreront aux «Touristes des Alpes» dans le courant de l'année et nos musiciens seront fiers de faire place à la jeune classe qui monte.

—)o(—

Le temps va se remettre au beau fixe, Samedi prochain, à l'occasion du premier concert des « Touristes des Alpes » marqué par la première sortie de la jeune Fanfare (chef M. Blanc), où l'on verra s'aligner pacifiquement, tour à tour bruyants et harmonieux, 110 « Touristes ».

Nous donnerons Samedi le programme consistant de cette soirée de musique et d'entrain qui, grâce à la persévérance et l'ardeur des vieux, à l'allant et à l'enthousiasme des jeunes, grâce aussi et surtout à l'appui et à la sympathie des Amis de notre vieille Société, doit redonner aux Sisteronnais confiance en eux-mêmes.

Confidences de Mme Tamblagan

C'est chez la famille Tamblagan que j'ai fais le dernier réveillon de Noël. Comme nous étions treize convives, ce qui, parait-il, porte malheur, avec Madame Tamblagan, la mère, nous avions fait une table à part et j'écoutais la brave femme m'exposer ses ennuis, les soucis de son foyer, les tracas de son existence.

— Oui, me disait-elle, j'ai eu six enfants et ce n'est pas rien que d'atéfier tout çà et de les caser quand ils sont en âge, et j'en ai encore deux, Caroline 18 ans et Félix 20 ans, qui me tirent bien du souci. Il faut vous dire que si on en a de si jeunots, c'est que pour ce qui est de la bagatelle, avec Baptiste on est allé jusque sur le tard. Alors ces deux-là les voilà que lui ne pense qu'à son frotte balle et qu'il veut faire le champion et qu'elle, Madame, c'est encore pire Elle veut être artiste de cinéma, estar comme elle dit. On aurait pu la marier au fils de notre laitier, c'était un parti bien raisonnable, mais elle n'a rien voulu savoir. Quand j'aurai réussi, qu'elle dit, j'épouserai un homme riche.

— Pour réussir (c'est Caroline qui parle) il faut d'abord que je devienne Miss quelque chose.

Les Miss c'est cencé des reines. Vous savez que maintenant toutes les filles qui n'ont pas peur de montrer leur devant et leur derrière en caleçon de bain, toutes celles-là, elles deviennent reine de quelque chose ; il y a comme ça la reine du savon, la reine du fil de fer, la reine du chocolat et même la reine du tobogan. Peut-être que quand on aura plus que des reines on sera un peu mieux gouvernés ? C'est qu'on en aurait besoin, vous savez ! En attendant, pour en revenir à la petite, comme elle est plutôt brune, moi je l'appelle « Miss Tigri », mais ça ne lui fait pas tant de plaisir que ça. Et comme elle cherche à se faire des relations, l'autre jour voilà pas qu'elle m'amène pour diner une gigolette qu'elle appelait « Miss Ramona ». Tout compte fait, c'était la reine des ramoneurs savoyards. C'est un titre çà, hein ? Et elle savait le dire qu'elle était la reine des ramoneurs ! Moi je lui ai dit que nous, à Sisteron, on avait l'Arène tout court, mais, bien entendu, cette patufèle ne m'a pas compris. Pour en revenir à Caroline elle devient insupportable. Tenez, l'autre jour, en passant dans la rue, elle a entendu Tiro Nossi qui chantait à un poste (c'est son artiste préféré). Alors, la voilà qui part en courant, elle arrive comme une folle, saute sur le poste, où moi j'étais en train d'écouter la réclame des calories, et elle tourne le bouton au moment où il allait nous donner le prix du dernier arrivage de rutabagas. Comme si c'était pas plus intéressant de savoir ça que d'écouter Tiro Nossi ! Alors je l'ai laissée, j'ai pris mon sac à provision et je suis partie au marché pour acheter des calories. Vous aimez çà vous, les calories ? Moi j'en avais des fois entendu parler ; d'abord, j'avais cru que c'était du charbon, parce que ça se rapprochait de «calorifère». A la première marchande que je rencontre, je lui demande si elle a des calories.

— Bien sûr ma toute belle que j'en ai des calories, et combien c'est que vous en voulez ?

— Donnez-m'en une quarantaine.

Alors elle m'a pesé cinq kilos de carottes d'un panier où elle avait mis sur la double étiquette le prix du marché blanc et celui du marché noir.

— Mais c'est pas des carottes que je veux, c'est des calories !

— Té ! mais d'où c'est que vous sortez vous ? Les calories, les pâtissiers les vendent dans les brioches, les épiciers dans le fromage, les marchands de légumes dans les carottes !

Je commençais à plus trop bien comprendre et dans cette affaire de carottes j'ai bien peur d'avoir été carottée. C'est pour vous dire que quand même la vie se complique de jour en jour.

Pour en revenir aux enfants, celle qui nous a donné le plus de soucis c'est encore la Florentine. Ça se passait pendant la guerre (la grande) A la maison, vous savez ce que c'est, on était un peu résistant, même que le petit était dans le maquis — et il en a rapporté de bien mauvaises habitudes, entre autre celle de ne plus s'essuyer les pieds en rentrant et celle de se moucher dans ses doigts — il était dans le maquis parce qu'on voulait l'envoyer travailler en Allemagne. Lui qui n'aime déjà pas tellement de travailler en France ! Mais la plus enragée c'était ma quatrième, la Florentine. Elle était agent de liaison — qu'elle nous disait — et son rôle c'était de porter des messages à des anglais parachutés, des messages secrets qu'elle cachait sous son corsage avec des mystères ! Et chaque soir, à sept heures tapantes, elle bondissait jusqu'à sa chambre comme une panthère et revenait, la garce, bien pomponnée et bien fardée, tâtait une dernière fois son sein pour voir si le message y était bien toujours, et en route ! Et je te pars avec des précautions, et je te voile ma lampe électrique avec un morceau de drap noir, et je t'embrasse la famille avec des larmes comme si je ne devais plus la revoir, et je te me glisse dans l'ombre à pas de loup. Elle y mettait une passion ! Nous tremblions tous pour elle et la voyions déjà dans toutes les tortures, et pourtant Baptiste était un peu content, lui, fier républicain, « à cheval sur les principes et sur l'honneur », il était un peu content d'avoir un fils dans le maquis et une fille qui portait des messages secrets. Seulement, voilà que Florentine, à force de porter des messages, a fini par en rapporter un, elle aussi, que les Anglais lui avaient confié, un drôle de message qu'elle cachait cette fois un peu plus bas que sa poitrine et je vous garantis qu'au bout de six mois, elle savait plus comment faire pour le cacher. Alors, on a tenu un conseil de famille et Baptiste, toujours à cheval sur l'honneur, a dit tout simplement qu'il ne voulait plus revoir sa fille avant qu'elle ait régularisé sa situation ! C'est facile à dire, tout çà ; seulement le message était parti depuis plus de six mois et ça devenait bien difficile de retrouver celui qui le lui avait confié. Alors moi j'ai pensé au Ribesoulet, notre ancien voisin de campagne de Sisteron qui, une fois déjà, avait demandé la main de Florentine. Elle l'avait refusé, et comme il était plus vieux qu'elle, à cette époque-là nous n'avions pas insisté. Mais maintenant, on n'avait plus le droit de se montrer trop difficile. Moi j'étais d'avis de ne rien lui dire à cet homme, quitte à lui faire croire, trois mois après, que le message arrivait avec six mois d'avance ! Il est un peu simple, le Ribesoulet, et sûrement il l'aurait crû puisqu'il ne sait pas compter. Seulement Baptiste lui, il avait enfourché, une fois de plus, le cheval de l'honneur, et de là-haut dessus, il nous criait que ce serait un abus de confiance d'agir ainsi et que nous devions tout lui dire avant de les marier. C'était bien embêtant. Pourtant un jour, avec la petite, on est allé le trouver et tout timidement on lui a expliqué.

D'abord il a bien regardé le message que les Anglais avaient écrit sur le ventre de Florentine, puis il a commencé par faire un jeu de mots : Avec une bonne laie, ça fait de la bonne florentine.

Nous sommes devenues toute rouges, mais il nous a tout de suite mises à l'aise :

— La Florentine, qu'il a dit, c'est une résistante qui n'a pas résisté ; elle est prise, çà sera tant de fait pour moi. Une bête qui est prise ça se vend toujours plus cher qu'une autre qui reste à prendre. Je l'accepte pour femme, et puisqu'elle aime tant de porter les messages, je tâcherai de lui en donner un autre quand elle m'apportera mon diner à mes terres des Coudoulets.

Là dessus, nous nous sommes tous mis à rire et l'affaire s'est arrangée. Mais c'est pour vous dire que tout n'est pas rose dans la vie et que tout le monde y a ses soucis ; allez, tenez, faites passer votre verre, que c'est le seul moyen de les oublier.

G. MANTELLER.

Assemblée Générale des Mutilés et A. C.

L'Assemblée Générale des Mutilés et A. C. de la région de Sisteron a eu lieu le Dimanche 3 Avril, à 14 heures, à la Mairie de Sisteron, sous la présidence de M. Delphin Lévesque, assisté de tout son Conseil d'Administration.

A cette réunion assistent également des veuves de guerre et des représentantes qualifiées de nos orphelins.

L'atmosphère était fraternelle, cordiale et chaleureuse, et ce qui, hier encore, avait un peu affaibli les liens de camaraderie et relaché le coude à coude de camaraderie, et je veux parler de cet ensemble regrettable de je ne sais quels découragements, avait au contraire fait place aujourd'hui, à une volonté manifeste de regroupement, et c'est ce qu'a su tout de suite souligner, dans son allocution, le Président Lévesque, pourtant assez sobre de paroles inutiles.

Les Combattants ont enfin compris leur intérêt primordial de s'unir et de se réunir et de répondre de nouveau « présent » au rassemblement. Il ne s'agit plus, désormais, de s'abriter toujours derrière les autres et chacun doit faire son devoir et payer de sa personne.

L'Association de Sisteron vient d'enregistrer trente nouvelles adhésions et voilà un signe des temps. La liste n'est pas close et de nouveaux membres actifs viendront encore grossir ses rangs. Les Combattants doivent revenir à la discipline, à l'ancien esprit du front et, comme une ancienne et solide troupe qui se sent bien en mains, avec l'énergique impulsion et l'activité d'un chef qui n'épargne pas sa peine et qui se dévoue et se dépense pour eux sans compter en restant à son poste et sur la brèche, et tous demandent au Président Lévesque de ne pas se retirer, car la jeunesse ne remplace pas l'expérience.

La plupart des Maires des Communes avoisinantes avaient tenu à faire acte de présence aux côtés de certains de leurs administrés, victimes des deux guerres. L'on remarquait les Maires de Valbelle, Valernes et Mison, et celui-ci prit une part très utile aux débats et fit voter à l'unanimité une importante motion inscrite au procès-verbal et à l'ordre du jour de cette séance.

Le compte-rendu moral et financier fut adopté à mains levées. La Caisse n'est pas en déficit et ce grâce à la vigilance du Trésorier.

Enfin, malgré les mécontents, il est plus que probable, après bien des tergiversations de nos Pouvoirs Publics, que la revalorisation de la retraite du Combattant sera bientôt portée de 1.200 francs à 5.000 francs. Faisons confiance à ceux qui parlent en notre nom et qui surtout agissent et travaillent patiemment et soutiennent nos revendications si légitimes.

« Tous pour un, un pour tous » telle doit rester notre devise. Serrons les coudes et serrons aussi les rangs.

Il est procédé au renouvellement du tiers des membres du Conseil d'Administration dont le mandat est expiré. Tous les membres sortants sont réélus.

—)o(—

Les membres de l'Amicale sont priés de verser au trésorier leur cotisation de 1949 portée à 50 francs.

© VILLE DE SISTERON

CHRONIQUE LOCALE

FOIRE. — Lundi se tenait la foire de la Passion. Une grande affluence et un grand nombre de marchands forains avaient tenu à inaugurer cette première foire de printemps. Le marché aux bestiaux a été assez important. Seules les transactions ne furent pas nombreuses.

CAISSE D'EPARGNE. — Les souscripteurs à l'emprunt 5 o/o sont priés de venir retirer leurs titres au plus tôt.

La Caisse est ouverte le Lundi et le Samedi de 9 heures à 12 heures et de 14 à 16 heures ; le Mercredi de 9 heures à 11 heures.

Un livret de 100 francs est offert à tous les nouveaux-nés de parents français résidant dans l'ancien arrondissement de Sisteron. Se présenter avec le livret de famille.

POUR LE GOUTER DES VIEUX. La jeune fillette de M. Emile Latil, négociant en fourrages à Sisteron, Andrée Latil, a été cette année lauréate du grand concours de cahiers de vacances du « Provençal », avec le premier prix de 2e année (filles).

En cette heureuse circonstance, M. Latil a fait don pour le goûter des vieux, de la somme de 1.000 francs.

La direction, en son nom personnel et au nom de tous les vieux fréquentant le Foyer, leur adresse pour ce geste généreux, ses plus vifs remerciements.

A VENDRE :

Deux Charettes, un Rateau, une faucheuse et divers, le tout en bon état.
S'adresser au Bureau du Journal.

A la Belle Jardinière

à l'occasion des Fêtes de Pâques

GRANDE VENTE RECLAME

Tailleurs lainages	5.500
Manteaux fin de saison	6.000
Paletots velours de laine	5.500
etc... etc....	

J. F. demande chambre meublée. Ecrire TERRY, Collège Mixte, Sisteron.

ECHIQUIER de la CITADELLE. — Au cours de la dernière réunion, les membres présents ont décidé qu'à l'avenir les réunions auront lieu le Mardi et le Jeudi soir. Toutefois les joueurs qui le désirent peuvent, comme par le passé, se rencontrer au siège en dehors de ces réunions. Il est également fait un pressant appel aux joueurs pour qu'ils disputent leurs parties de championnat au plus tôt.

C. G. A. — Essence. — la liste des bénéficiaires des bons d'essence « roulage » du mois d'Avril est affichée dans le hall de la Mairie. Prière de retirer les bons au plus tôt.

Cotisations. — Les adhérents sont invités à régler le plus rapidement possible leurs cotisations de 1949, afin d'aider la Fédération à soutenir plus efficacement leurs revendications.

DEMANDE de Carte de Combattants 1914-18. — L'Office Départemental des Anciens Combattants et Victimes de la guerre des Basses-Alpes informe les anciens militaires des régiments territoriaux ayant servi au Maroc et dans le Sud Tunisien dans les armées 1914-18, qu'ils peuvent prétendre sous certaines conditions, à l'attribution de la carte de Combattant.

Les demandes doivent être adressées à M. le Préfet, Président de l'Office Départemental des Anciens Combattants et victimes de la guerre.

CANAL DE SISTERON. — Les co-arrosants sont invités à curer au plus tôt les canaux secondaires et béals traversant ou longeant leurs propriétés. Les curages non fait au 15 Avril seront exécutés par les soins de l'Association, mais au compte des intéressés.

CARNET ROSE. — Nous apprenons avec plaisir la naissance d'un deuxième enfant qui a reçu le prénom de Jean-Maxime au foyer de M. Ducarre, Ingénieur, chef de secteur à l'Electricité de France à Sisteron.

Nos meilleurs souhaits au nouveau-né et nos félicitations aux parents.

AVIS. — Depuis le Samedi 2 Avril 1949, le car Carbonel part de Sisteron à 5 heures moins vingt, tous les Lundis, Mercredis et Samedis et assure la correspondance à Forcalquier des cars pour Marseille et Avignon.

Arrivée à Marseille à 9 heures.
Arrivée à Avignon à 10 heures.
Retour à Sisteron à 21 heures.

NECROLOGIE. — Mardi matin ont eu lieu les obséques de Mme veuve Maria Gantelme, née Fabre, enlevée à l'affection de sa famille à l'âge de 78 ans. La défunte était la belle-mère de M. Gaston Javel, propriétaire à Sisteron, à qui nous adressons ainsi qu'à toutes les familles en deuil, nos sincères condoléances.

REGIMES et SUPPLEMENTS. — Les bénéficiaires de régimes et suppléments divers (femmes enceintes et allaitant, mutilés, familles nombreuses) seront servis dans les conditions habituelles Lundi 11, Mardi 12 et Mercredi 13 Avril 1949.

FAMILLE SISTERONNAISE. — Les adhérents sont avisés qu'une distribution de boites de lait concentré aura lieu le Mardi 12 Avril, à 18 heures, à la Mairie. Ces boites seront vendues à un tarif très réduit.

A la Fabrique de Meubles

BOUISSON

10, Rue Saunerie - SISTERON

CHOIX UNIQUE PRIX IMBATTABLES

CHAMBRES depuis 32.000 francs
CHAMBRES Noyer Massif 50.000 francs
SALLES A MANGER depuis 45.000 francs
COSYS depuis 7.800 francs, etc etc.

Fabrication Garantie Livraison à Domicile

AVIS AUX SINISTRES, PILLES ET SPOLIES. — L'Office Départemental des Anciens Combattants et Victimes de la guerre des Basses-Alpes informe les Sinistrés, Pillés et Spoliés ayant subi des dommages mobiliers dont le quantum fixé par les Services du Ministère de la Reconstruction est au minimum de 25 ou de 50 o/o suivant qu'il s'agit de sinistre ou de pillage, que la date limite pour le renouvellement des cartes est fixée au 30 Juin 1949.

ON DEMANDE :

des OUVRIERS MAÇONS.
S'adresser au Bureau du Journal.

ETAT-CIVIL

du 1er au 8 Avril 1949

Naissance : Ghislaine Jeannine Tavan, Avenue de la Libération.

Publications de Mariages : Paul Albert Georges Clément, garagiste, domicilié à Miramas et Jacqueline Elise Jourdan, sans profession, domiciliée à Sisteron. — Paul Roger Adolphe Chevaly, électricien, domicilié à Sisteron et Micheline Laffont employée des P. T. T., domiciliée à Reims. — Raymond Eugène Espinasse, mécanicien à Sisteron et Laure Léa Emilienne Gaillard, sans profession, domiciliée à l'Isle-sur-Sorgue (Vaucluse). — Maurice André Gondres, sergent à l'U. S. A. T. 5 à Toulouse et Arlette Valérie Marcelle Bentadou, auxiliaire des P. T. T., domiciliée à Sisteron. — Léon Ange Casini, chaudronnier, domicilié à Château-Arnoux, résidant à Sisteron et Martha Elsbeth Werner, sans profession, domiciliée à Sisteron.

Décès : Maria Victorine Fabre, veuve Gantelme, 78 ans, Avenue de la Libération.

REMERCIEMENTS

Les familles JAVEL, BUCHHOLTZ, GANTELME, remercient sincèrement toutes les personnes qui ont pris part à leur douleur à l'occasion du décès de

Madame Veuve Maria GANTELME

leur mère et grand'mère.

VARIETES - CINEMA

Samedi, en soirée
Dimanche, matinée et soirée
Actualités Documentaire
Dessins Animés

et un grand film d'amour et de résistance....

« CASABLANCA »

La Semaine prochaine
à partir de Mercredi en soirée
« MANDRIN »
avec Michel Simon.

PEDICURE MEDICALE

(agréée par la Sécurité Sociale)

MANUCURE

Yvette SIVAN

Diplômée E. B.

1, Avenue Joseph-Reinach — **DIGNE**

TOUS SOINS DE BEAUTE
EPILATIONS
HAUTE FREQUENCE

Téléphone 2.85 Sur rendez-vous

Etudes de Me Guillaume BUES
Notaire à SISTERON
et de Me Honoré BAUDOIN
notaire aux MEES

Le DIMANCHE DIX AVRIL mil neuf cent quarante neuf, à quatorze heures, à MONTFORT (Basses-Alpes) au village

Continuation

DE LA

Vente aux Enchères Publiques

des meubles, linges, objets mobiliers de toutes natures et instruments aratoires, dépendant de la succession de Monsieur Joseph Albert RICHAUD.

Il sera perçu 22 o/o en sus pour frais et honoraires.

MMes BUES et BAUDOIN,
notaires.

Sisteron — Imprimerie LIEUTIER
Le Gérant : Marcel LIEUTIER

SPORTS

SISTERON-VELO

Demain Dimanche, sur le terrain du Collet, l'A. S. de Forcalquier viendra jouer un match de championnat de Provence 1re division, contre l'équipe locale.

Nous espérons en une victoire des nôtres et le public viendra en grand nombre assister à cette matinée sportive.

BOULE SISTERONNAISE

Dimanche 10 Avril, la « Boule Sisteronnaise » organise un concours de boules à Pétanque, par équipe de 3 joueurs, Cours Melchior-Donnet. Inscriptions à 14 heures au Café de la Terrasse.

Le Comité Directeur invite la jeunesse à grossir les rangs de la Société qui, cette année, veut faire beaucoup mieux que les années précédentes et organiser un grand concours de boules pour que Sisteron prenne la première place dans le sport bouliste du département et même de la région.

Résultats du concours du 3 Avril: 1er prix : Escudier, Morère, Mouriès ; 2e prix : Audibert M., Borderie, Moullet ; 3e prix : Pau, Imbert V.

A LA MARBRERIE DE LA CITADELLE

Tout ce qui concerne l'Art Funéraire et le Bâtiment

Monuments Funéraires
Plaques et Livres
Devantures de Magasins
Escaliers, Cheminées
Dessus de Meubles, etc....

POMPES FUNÈBRES
Couronnes Céramiques
Fleurs Artificielles
Vases et Jardinières
en tous genres

PERRONE MAGASIN : 59, Rue Droite
ATELIER : au Collet **SISTERON**

Vous trouverez chez...

C. FIASTRE

22, Rue Saunerie

TOUT ce qui concerne
L'ELECTRICITE

Cuisinières, Chauffe-eau, etc...

Moteurs Electriques bobinés cuivre
Groupes Electro-Pompes
Grand Choix de Lustrerie, etc....

INSTALLATIONS ELECTRIQUES
sous fil cuivre

— REPARATION —

T. S. F.

Agence « RADIOLA-RALLY », etc...

Vente — Réparation

et bientôt le nouveau FRIGIDAIRE garanti 5 ans, livrable à partir de Mai

Toutes Installations Frigidaires
Agence Régionale

Vélomoteurs

3 vitesses, livrables de suite
contre Bon d'achat

Cyclomoteurs

2 vitesses, Vente Libre

TOUTES BICYCLETTES

Hommes Dames Enfants
Sport Courses

chez AUTOS-SPORTS

CHARLES FÉRAUD

64, Rue Droite — SISTERON

Chez MUSSO Rue Saunerie SISTERON

Spécialité ARTICLES DE TRAVAIL
Hommes et Femmes

Dépositaire de la Maison
« Adolphe LAFFONT - Lyon »

GRAND CHOIX DE COSTUMES

Hommes, Jeunes Gens et Enfants
à partir de 3.500 francs

TISSUS EN TOUS GENRES
— Un coup d'œil s'impose —

PRIX ET QUALITE

Assortiment de Blouses d'enfan
en tous genres.

Pour l'Hiver
Vêtements de cuir et canadiennes

FIN DE SAISON

PARDESSUS hommes et garçonnets
à partir de 3.500 francs.

ATELIER DE MENUISERIE
ET EBENISTERIE

REYNAUD & BURLE

Rue de la Coste, SISTERON

SERVICE
des Pompes Funèbres
CERCUEILS tous bois
Prix Modérés
Téléphone 231

SISTERON-SPORTS

CHABAUD Frères, Rue Droite

VELOS — MOTOS
neufs et occasions

Toutes les pièces détachées
Réparations

ARTICLES DE SPORTS

PROPRIETAIRES...

Obtenez des cours élevés
en plantant des arbres fruitiers
à maturité échelonnée.

LES PEPINIERES FRUITIERES DE LA DURANCE

MOULINS DE LA CAZETTE
Tél. 15 SISTERON Tél. 15

vous offrent un choix important de

PECHERS, POIRIERS, POMMIERS
CERISIERS, etc...
dans les meilleures variétés nouvelles
et commerciales.

Authenticité garantie
de la variété et du porte greffe

Plants obtenus sous
le contrôle phytosanitaire de l'Etat

PRIX AVANTAGEUX

Avant tout achat, consultez-nous
et venez visiter nos pépinières.

TOUT pour la PHOTO

PELLICULES
FILMS
APPAREILS
Les Meilleures Marques

TRAVAUX D'AMATEURS
TIRAGES
AGRANDISSEMENTS
TRAVAIL RAPIDE ET SOIGNE

Droguerie BERNARD

Pas de Piqûres

Eczémas secs et crouteux

Boutons — Démangeaisons
Impétigo — Urticaire — Varices

Un Dépuratif à base de Plantes

« Le Sérum Végétal de Vergons »

EMPLATRE AMERICAIN St-ROCH
Douleurs — Rhumatismes

Laboratoire : 33, Bd Pierre Sola
Dr A. FERRAND, pharmacien, NICE

Brochure et Renseignements
sur demande

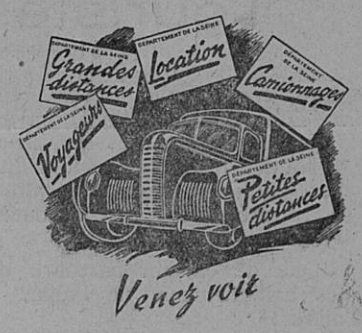
MONUMENTS FUNERAIRES

Escaliers — Eviers — Carrelages
Plaques et Livres en marbre
Gravure

Marbrerie R. CAFFIN

Rue des Combes — SISTERON
Devis gratuit sur demande.

CARTES DE TRANSPORTS
ASSURANCES « LE SOLEIL »
CONTENTIEUX
FONDS DE COMMERCE



ALLEGRE & CHASTEL

6, Place de la Mairie
SISTERON — (Basses-Alpes)
Téléphone 205

AU SOUVENIR

59, Rue Droite
Téléphone 93

POMPES FUNÈBRES

CERCUEILS (article soigné) Grand Choix de COURONNES
PLAQUES et MAUSOLEES
TRAVAIL SOIGNE PRIX IMBATTABLES

© VILLE DE SISTERON